



Bundesamt  
für Migration  
und Flüchtlinge

RUSSISCH

# Мигрантки сильны в повседневной жизни (MiA)

Курсы для женщин



Integration



## Курсы MiA специально для вас

Вы хотите регулярно встречаться с другими женщинами?

Вы хотите лучше узнать Германию?

Вы хотите узнать больше о дошкольных учреждениях, школах и трудоустройстве?

И вы хотите улучшить свой немецкий?

**Тогда курс MiA — это то, что вам нужно.**

MiA — это курсы для женщин.

В основном курсы MiA проходят в классе. Там вы разговариваете на важные для вас темы. При этом вы улучшаете свой немецкий.

Иногда вы вместе прогуливаетесь, например, чтобы лучше узнать город.

Часто на курсах MiA предлагаются дополнительные занятия, например шитье, пение или рисование.

MiA — это курс, где женщины помогают друг другу. Вы почувствуете себя более уверенной, узнаете и изучите много нового.

## Как проходят курсы MiA?



Группа для курса формируется только из женщин.

Руководит курсом тоже женщина.



Другие участницы приехали из вашей страны или из других стран.



Общая продолжительность курса составляет 34 часа. Эти часы распределены на несколько недель или месяцев.



Вы можете выбрать до трех курсов.



Руководительница курса проследит за тем, чтобы содержание курсов подходило для вас.



Платить за курс не нужно.

## Где я могу найти курс MiA?

Посетите страницу [www.bamf.de/MiA](http://www.bamf.de/MiA). Там вы найдете дополнительную информацию и обзор всех организаций, предлагающих данные курсы.

## Кто может посещать эти курсы?

Для того чтобы иметь возможность посещать курс MiA, вы должны быть не моложе 16 лет. При этом вы не должны закончить школу или ПТУ в Германии. Также вы должны соответствовать одной из трех следующих групп.

- Вы иностранка, и у вас есть разрешение на длительное пребывание в Германии.\*
- Вы прибыли из Эритреи или Сирии и подали заявление на статус беженца.
- Вы подали заявление на статус беженца и прибыли в Германию до 1 августа 2019 г. У вас уже есть разрешение на пребывание, которое было выдано вам не менее трех месяцев тому назад. Страна, из которой вы прибыли, не относится к числу так называемых «безопасных» стран. Вы трудоустроены или находитесь в поиске работы, или у вас есть ребенок, который не обязан посещать школу.\*\* -

Если вы не уверены, что это описание полностью вам соответствует, свяжитесь с организатором курсов. Он сможет вам помочь.

\* Согласно § 44 абз. 1 предл. 2 Закона о пребывании. Женщины из Западной Европы, США, Канады и Австралии не могут принимать участия в курсах.

\*\* Согласно § 44 абз. 4 цифре 1 Закона о пребывании.





## Что дает мне посещение курса MiA?

*«От занятия к занятию росла моя уверенность в себе, и я стала задумываться о будущем».*

*Атика Бенц*

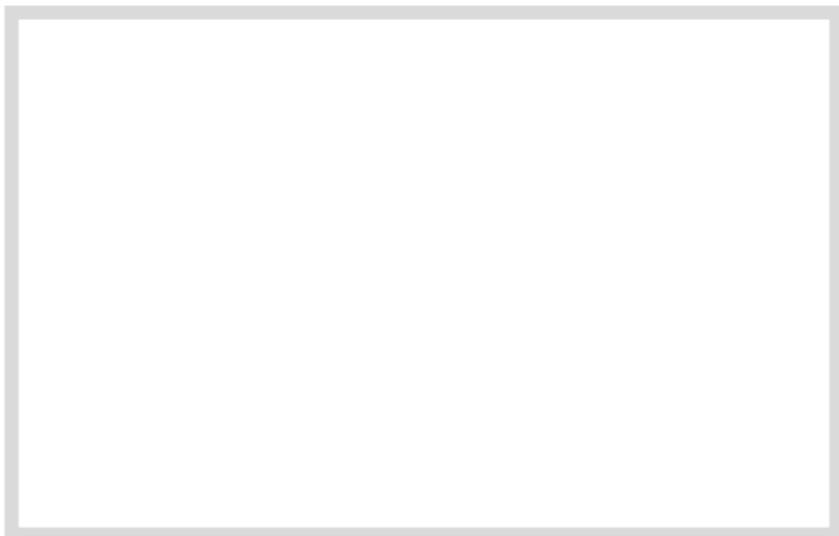
*«Курс мне очень помогает, потому что здесь я учу новые слова».*

*Омаима Юсеф*

*«Здесь у нас, в женской группе, очень весело».*

*Адеба Кайи Гали*

**Здесь можно получить дополнительную информацию:**



## **Выходные данные**

**Издатель:**

Bundesamt für Migration und Flüchtlinge  
90461 Nürnberg

**По состоянию на:** 02/2020

**Печать:** Silber Druck ohG, Lohfelden

**Оформление:** MediaCompany – Agentur für Kommunikation GmbH

**Фотографии:** Karin Desmarowitz/заголовков, стр. 2, стр. 5;  
Yvonne Michailuk/стр. 4

**Возможность заказа:**

Publikationsstelle Bundesamtes für Migration und Flüchtlinge  
[www.bamf.de/publikationen](http://www.bamf.de/publikationen)

Вы можете также скачать данную публикацию в виде безбарьерного документа в формате PDF.

Настоящая публикация издается Федеральным ведомством по вопросам миграции и беженцев в рамках работы с общественностью. Публикация предоставляется бесплатно и не предназначена для продажи. [Партиям и кандидатам на выборах либо агитаторам запрещено использовать данную публикацию во время предвыборной кампании или для избирательной рекламы. Это распространяется на выборы в федеральный и земельные парламенты и коммунальные выборы, а также выборы в Европарламент.]



Посетите нас на сайтах

 [www.facebook.com/bamf.socialmedia](https://www.facebook.com/bamf.socialmedia)

 [@BAMF\\_Dialog](https://twitter.com/BAMF_Dialog)

**Other Language** 

[www.bamf.de/publikationen](http://www.bamf.de/publikationen)

[www.bamf.de](http://www.bamf.de)